

СУРА 108 «ИЗОБИЛИЕ»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Во имя Аллаха, Милостивого, Милосердного!

إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ (1) Мы даровали тебе аль-Каусар (изобилие, реку в Раю).
فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَحْزِرْ (2) Посему совершай намаз ради своего Господа и закалывай жертву.
إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ (3) Воистину, твой ненавистник сам окажется бездетным.

Муслим, передал от Анаса ибн Малика (да будет доволен им Аллах), который рассказал: «Однажды когда мы были в мечети с Посланником Аллаха (да благословит его Аллах и приветствует), он задремал, а потом поднялся, улыбаясь. Мы спросили: «О, Посланник Аллаха! Чему ты улыбаешься?» Он сказал: «Мне только что была ниспослана сура» и он прочитал: ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَحْزِرْ إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ﴾

«Мы даровали тебе аль-Каусар (Изобилие, реку в Раю). Посему совершай намаз ради своего Господа и закалывай жертву. Воистину, твой ненавистник сам окажется бездетным». После этого он сказал: «Знаете ли вы, что такое аль-Каусар?»

Мы ответили: «Аллах и Его Посланник лучше знают». Тогда он сказал: «Истинно, это райская река, которую мой Господь, Могуущественный и Величественный, обещал мне, и в ней есть изобилие благ. Это пруд, к которому будет приведена моя умма в Судный день. Его сосуды многочисленны, словно звезды на небе. Когда раб Аллаха (из их числа) будет отстранен от него, я скажу: «О Господь! Он из моей уммы!» Тогда Он скажет: "Истинно, ты не знаешь, что он совершил после тебя"»
(Муслим, Абу Дауд и ан-Насаи).

Многие знатоки Корана утверждают, что эта сура была ниспослана в Медине.

Имам Ахмад привел хадис от Анаса, в котором сообщается, что Посланник Аллаха (да благословит его Аллах и приветствует) сказал:
«Мне был дарован аль-Каусар. Это река изобилия, берега которой - жемчужные купола. И я засунул руку в ее землю, и она пахнет сильнейшим запахом мускуса, а камешки в ней - жемчуг».

Анас ибн Малик также сказал: «Когда Пророк (да благословит его Аллах и приветствует) был вознесен на небо, он сказал: "Я подошел к реке, берега которой имели шатры из полого жемчуга. Я сказал: "О Джибриль! Что это?". Он ответил: "Это Аль-Каусар"»
(Бухари).

Анас ибн Малик также сообщил: «Когда Посланник Аллаха (да благословит его Аллах и приветствует) вознесся на небо, и Джибриль провел его по земному небу, он увидел реку, на берегу, которой был дворец из жемчуга и изумруда, от нее повеяло мускусом, и Пророк (да благословит его Аллах и приветствует) спросил: "О Джибриль! Что это?" Он ответил: "Это аль-Каусар, который даровал тебе твой Господь"».

Когда Посланника Аллаха (да благословит его Аллах и приветствует) спрашивали, что такое аль-Каусар, он отвечал: «**Это райская река, которую мне даровал Всевышний Аллах. Дно ее покрыто мускусом, она белее молока и слаще меда. К ней слетаются птицы**». Абу Бакр спросил: «О, Посланник Аллаха, они (птицы) красивы?». Он сказал: «**Тот, кто вкусит их (т.е. обитатели Рая), будет еще прекраснее их**».

Аль-Бухари сообщил, что в ответ на вопрос о словах Всевышнего:

﴿ إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ ﴾ «Мы даровали тебе аль-Каусар (Изобилие, реку в Раю)»

Аиша сказала: «Аль-Каусар - это река, которая дарована вашему Пророку (да благословит его Аллах и приветствует) и на берегах которой находятся шатры из полого жемчуга и сосуды, столь же многочисленные, как и звёзды».

Ибн Джарир сообщает со слов Масрука:

«Я спросил 'Аишу: "О, мать правоверных, скажи мне, что такое аль-Каусар". Она ответила: "Это река в недрах Рая". Я спросил: "А что значит в недрах Рая?" Она сказала: "В центре. Ее берега - это дворцы из жемчуга и рубинов, гравий - жемчуг и яхонт, а дно покрыто мускусом"»

Аль-Бухари передал от ибн Аббаса (да будет доволен ими Аллах), что ﴿ الْكَوْثَرَ ﴾ «Изобилие» - это благо, которое даровал Аллах Своему Посланнику.

Са'ид ибн Джубайр сказал со ссылкой на ибн Аббаса:

﴿ إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ ﴾ «Мы даровали тебе аль-Каусар - это обилие блага».

Это толкование включает как реку, так и все остальные блага.

Арабское слово ﴿ الْكَوْثَرَ ﴾ (*аль-Каусар*) происходит от слова "касара" (т.е. множество благ или обилие благ). Река *аль-Каусар* - одно из этих благ.

Муджахид также добавил: «Это обилие благ в этой и Иной жизни».

'Икрима прокомментировал: «Обилие благ - это пророчество, Коран и награда в Последней жизни». Ибн Джарир передал от ибн 'Аббаса: «Аль-Каусар - это река в Раю, берега которой из золота и серебра, течет она по жемчугам и яхонтам. Вода ее белее снега и слаще меда» (Тирмизи и ибн Маджа).

Остальные ученые из саляфов также сообщили, что *аль-Каусар* - это райская река.

﴿ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرْ ﴾ «Посему совершай намаз ради своего Господа и закалывай жертву».

Иными словами, когда Я даровал тебе изобилие благ в этой жизни и в Другой - и из них река, что была описана ранее, - и за это совершай обязательную и дополнительную молитву и делай жертвоприношение исключительно ради твоего Господа. Поклоняйся Ему Одному и не придавай Ему сотоварища. И закалывай жертву с именем Аллаха, не придавая Ему сотоварища. Аналогичный этому аят:

﴿ قُلْ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ ﴾

«Скажи: "Воистину, мой намаз и мое жертвоприношение (или поклонение), моя жизнь и моя смерть посвящены Аллаху, Господу миров, у Которого нет сотоварищей. Это мне велено, и я являюсь первым из мусульман"»(6:162-163).

Не будьте многобожниками, которые поклоняются другим божествам, помимо Аллаха. Упоминайте имя Аллаха, когда совершаете жертвоприношение, как сказал Всевышний

в суре «Скот», 121 аяте: ﴿ وَلَا تَأْكُلُوا مِمَّا لَمْ يُذَكَّرْ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَإِنَّهُ لَفِسْقٌ ﴾

«Не ешьте из того, над чем не было произнесено имя Аллаха, ибо это есть нечестие...».

Значение слова ﴿ وَأَنْحَرْ ﴾ Одни комментировали «и закалывай жертву», как ибн Аббас,

другие сказали следующее: *класть правую руку на левую под грудью*.

Некоторые считают, что это значит *обращение лицом к кибле*. Однако верным является первое высказывание, которое означает соблюдение обрядов жертвоприношения. Именно так поступал Посланник Аллаха (да благословит его Аллах и приветствует).

Он читал праздничный намаз, а потом закалывал жертву. В сахихе Аль-Бухари приводится хадис, что однажды, в день жертвоприношения пророк, да благословит его Аллах и приветствует, обратился к нам с проповедью после молитвы и сказал:

«Помолившийся, подобно нам, и совершивший жертвоприношение, подобно нам, совершит его правильно, а тот, кто принесет жертву до молитвы, то принесет ее до молитвы, и он не совершил жертвоприношение». Услышав это, Абу Бурда ибну Нийар сказал: «О посланник Аллаха, а я принес свою овцу в жертву до молитвы, так как знал, что сегодня праздник, и люди будут, есть и пить, и желал, чтобы моя овца оказалась первой, которой принесут в моем доме! Вот почему я заколол свою овцу и поел, прежде чем прийти на молитву». На это пророк, да благословит его Аллах и приветствует, сказал: **«Твоя овца может пойти только на мясо».** Абу Бурда сказал: «О посланник Аллаха, у нас есть еще маленькая козочка, которая для меня дороже двух овец. Может ли она послужить мне заменой?» Он сказал: **«Да, но после тебя это не послужит заменой уже никому!»** Ибн Джарир красиво истолковал этот аят: **«Совершай намаз искренне и только ради своего Господа, не беря Ему божков в соучастники. И так же делай жертвоприношение, не придавая Ему соучастников и благодаря Аллаха за дарованные тебе блага».**

﴿ إِنَّ شَانِيكَ هُوَ الْأَيْتُرُ ﴾ **«Воистину, твой ненавистник сам окажется бездетным».**

Значение аята: «Поистине, тот, кто ненавидит тебя, Мухаммад, и ненавидит то, с чем ты пришел в качестве руководства, истины, неопровержимого доказательства и ясного света, - он прискорбный человек, о котором не вспомнят».

Ибн Аббас, Муджахид, Са` ид ибну Джубайр, Катада сказали: *что данный аят ниспослан об Аль - `Асы ибну Ваиле.* Сообщил Мухаммад ибну Исхак со слов Йазида ибну Румани: *«`Ас ибну Ваиль говорил о пророке, что он бездетный, на что была ниспослана данная сура».*

Шимр ибну `Атыйа и ибну Аббас сказали, *что данная сура была ниспослана об Укбе ибну абу Муайте.* Икрима же сказал, *что она ниспослана о Ка`бе ибну Аирафе и об обществе мекканских многобожников.* Сообщил Аль-Баззар со слов ибну Аббаса: *«Когда Ка`б ибну Аль-Аираф прибыл в Мекку, курайшиты ему сказали: «Ты самый достойный среди жителей Медины и их господин». Он сказал: «Да, это так». Они спросили его: «Что ты думаешь об этом одиноком слабаке, отбившемся от своего народа, который заявляет, что он лучше нас, в то время как мы принимаем и поим паломников, смотрим за храмом?» Он сказал: «Вы лучше, чем он». И тогда Аллах ниспослал данный аят.*

Данный хадис вывел Аль-Баззар с сахих иснадом.

Ата` сказал, *что данный аят был ниспослан об Абу Ляхабе.*

Когда умер сын посланника Аллаха, и Абу Ляхаб пришел к мушрикам и сказал:

«Стал бездетным Мухаммад», - и Аллах ниспослал данный аят.

Ибн Аббас сказал, *что данный аят ниспослан об Абу Джахле.*

Икрима сказал, ﴿ الْأَيْتُرُ ﴾ *что бездетный - означает одинокий.*

﴿ إِنَّ شَانِيكَ ﴾ **«Воистину, твой ненавистник»** - т.е. твой враг.

Ас-Судди сказал: *«Когда у людей умирали сыновья, люди имели обычай говорить: "Он лишился (стал обделенным)". Поэтому когда сыновья Посланника Аллаха (да благословит его Аллах и приветствует) умерли, они сказали: «Мухаммад лишился (стал обделенным)». И тогда Аллах ниспослал: ﴿ إِنَّ شَانِيكَ هُوَ الْأَيْتُرُ ﴾».*

"Воистину, твой ненавистник сам окажется бездетным".

И они по своему невежеству подумали, что если умрут его сыновья, то воспоминания о нем исчезнут. Наоборот, Аллах сохранил память о нем на века и обязал всех Своих рабов следовать его закону, имя Мухаммада будет на устах всех верующих мусульман, когда они произносят шахаду – свидетельство веры, молятся, произносят салаваты.

И так будет продолжаться до самого Дня Сбора и воскресения из мертвых.

Да будет ему благословение Аллаха и Его Милость до Дня Воскресения.